

Zeitschrift: Geomatik Schweiz : Geoinformation und Landmanagement =
Géomatique Suisse : géoinformation et gestion du territoire =
Geomatica Svizzera : geoinformazione e gestione del territorio

Herausgeber: geosuisse : Schweizerischer Verband für Geomatik und
Landmanagement

Band: 101 (2003)

Heft: 2

Rubrik: Mitteilungen = Communications

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



eCH: eGovernment-Standards

Aufgrund einer Initiative des Informatikstrategieorgans Bund ISB ist am 13. Dezember 2002 in Bern der Verein eCH gegründet worden. eCH ist eine Plattform, die Standards festlegen und deren Anwendung fördern will. Erst von Bund, Kantonen, Gemeinden und Wirtschaft akzeptierte Standards ermöglichen ein vernetztes eGovernment. Bereits haben rund 40 Unternehmen, Verbände, Bundesämter, Kantone, Gemeinden und Organisationen ihren Beitritt erklärt.

Im Rahmen der Umsetzungsmassnahmen zur eGovernment-Strategie des Bundesrates hat das ISB im März 2002 die Initiative ergriffen, um zusammen mit den Kantonen und Gemeinden sowie der Wirtschaft und weiteren Interessierten eine Standardisierungsorganisation für eGovernment ins Leben zu rufen.

Im März 2002 wurde die Initiative gestartet und fand auf Anhieb ein breites Echo. Über 120 Unternehmen, Verbände, Bundesämter, Kantone, Gemeinden, Organisationen und Bil-

dungsinstitutionen haben ihr Interesse angemeldet. Einige unter ihnen arbeiten bereits aktiv im interimistischen Vorstand bzw. in einer der beiden Strategieguppen Sicherheit und Prozesse/Daten, welche die Stossrichtung für die zukünftigen Arbeiten von eCH vorgeben werden.

Die Kosten betragen voraussichtlich Fr. 250 000.– bis 500 000.– pro Jahr, ein kleiner Bruchteil der Beträge, welche durch Kosteneinsparungen und Effizienzsteigerungen

über einheitliche Standards eingespart werden können. Zudem hat die Standardisierung wirtschaftspolitische Bedeutung: Ohne geeignete Standards werden mittelfristig KMU, die nicht wie Grossunternehmen eigene «Standards» durchsetzen können, bei öffentlichen Beschaffungen massiv benachteiligt sein. Dem können breit akzeptierte Standards Abhilfe schaffen, welche kostengünstige und vielseitig einsetzbare Verfahren zur elektronisch unterstützten Beschaffung ermöglichen.

FIG fête son 125^e anniversaire aux portes de la Suisse

Du château de Chillon au château de Versailles

Le congrès de la Fédération Internationale des Géomètres FIG de Montreux en été 1981 a laissé des souvenirs impérissables parmi les aînés de nos collègues. Depuis cette époque, les géomètres du monde entier se sont réunis annuellement à travers le monde (en bleu sur la mappemonde), avec une manifestation particulière tous les quatre ans sous la forme d'un congrès (en rouge).

Cette année 2003, c'est Paris qui accueille les professionnels des cinq continents du 13 au 17 avril prochains. Au programme: assemblées

générales, réunions et exposés professionnels, visites techniques et touristiques, expositions et manifestations sociales. Une soirée de gala au château de Versailles marquera officiellement le 125^e anniversaire de la FIG (la Suisse est l'un des sept pays fondateurs; voir MPG 5/2002).

Il faut espérer que les collègues suisses (comme les étudiants qui bénéficient d'un tarif très avantageux) seront nombreux dans les locaux de l'ENSG (Ecole Nationale des Sciences Géographiques) à Marne-la-Vallée. La qualité d'accueil de nos collègues français est bien connue.

Toujours au premier plan

...tel est le thème choisi par l'Ordre des Géomètres-Experts (OGE), l'Association Française de Topographie (AFT) et l'Institut Géographique National (IGN) co-organisateurs de cette manifestation.

Links eGovernment

Strategie Informationsgesellschaft des Bundesrates
www.ISPS.ch

Strategie Geoinformation
www.kogis.ch

Impulsprogramm e-geo.ch
www.e-geo.ch

eGovernment
www.admin.ch/ch/d/egov/egov/strategie/strategie.html

eCH: Standards für eGov
www.ech.ch

Guichet virtuel
www.ch.ch

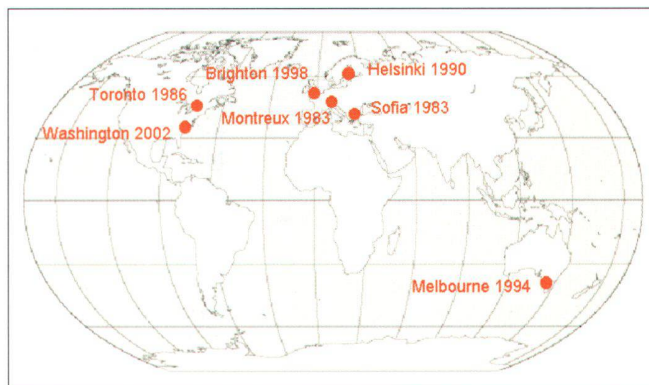
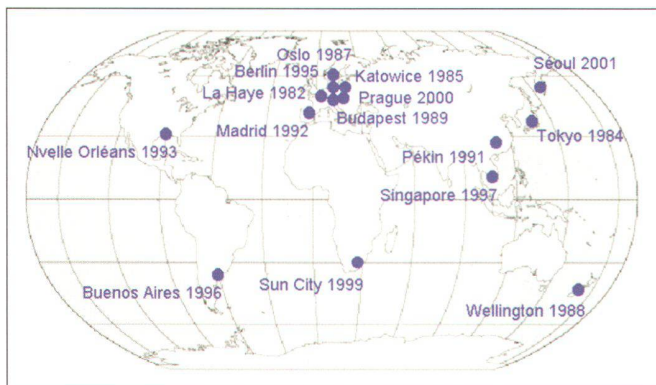
Arelida: Archivierung digitaler Daten und Akten im Bundesarchiv
www.bar.admin.ch

eGris: elektronisches Grundstücksinformationssystem
www.ofj.admin.ch

Eidgenössisches Gebäude- und Wohnungsregister (GWR)
www.housing-stat.admin.ch

Quelques types de congressistes

- *l'habitué*: celui qui passe ses journées à serrer les mains de ceux qu'il retrouve après tant d'années en évoquant avec ostentation et nostalgie le temps qui passe
- *le prétentieux*: celui qui vous offre avec solennité sa carte de visite riche de références pontifiantes... alors qu'il vous en a déjà remis une la veille
- *le naïf*: celui qui croit que chaque orateur, convaincu de présenter l'exposé qui fera date dans les annales du congrès, saura se limiter au temps prévu
- *le notable*: celui qui arrive vers la fin d'un exposé dans l'attente d'écouter le suivant (celui de son «cher ami»), pour quitter la salle juste après
- *le distrait*: reconnaissable à son badge mis à l'envers, on le croise souvent, car il vient quand tout le monde s'en va et s'en va quand tout le monde revient
- *le néophyte*: celui qui pense qu'en arrivant à l'heure indiquée à l'apéro des exposants il trouvera encore des petits fours
- *le paumé*: celui qui entre dans un auditoire en retard, fouille dans ses papiers pendant cinq minutes et ressort précipitamment en s'apercevant qu'il vient de manquer le bus de la visite technique à laquelle il s'était inscrit
- *le futé*: celui qui est de toutes les excursions touristiques, on ne le voit dans l'enceinte de la manifestation que lorsqu'il y a quelque chose à boire ou à manger
- *l'âme en peine*: une des nombreuses personnes seules (souvent de sexe féminin) perdue dans un monde professionnel étrange qui attend, résignée dans le grand hall, le retour de son conjoint congressiste



Participer à une FIG Working Week c'est

- la possibilité de suivre des exposés et de confronter son expérience avec celle des orateurs
- l'occasion de visiter une exposition qui présente les technologies les plus récentes
- la chance unique de sentir les tendances futures du marché professionnel international
- l'opportunité de rencontrer des géomètres qui œuvrent dans des contextes très divers
- la découverte du milieu professionnel et des modalités d'exercice du métier dans le pays d'accueil
- l'aubaine de pouvoir nouer des amitiés avec des collègues d'autres horizons.

Toujours le premier à dresser un plan, le géomètre suisse qui veut se maintenir au premier plan de l'évolution de son métier doit se sentir invité à cette réunion professionnelle qui se tient à proximité (donc au premier plan... géographique).

Voilà une occasion unique, notamment pour les collègues romands peu familiarisés avec la langue de Shakespeare, de participer à une manifestation internationale de cette envergure en pays francophone, selon la formule ci-dessous:

FIG = Forum Incontournable des Géomaticiens
Le programme et les bulletins d'inscription sont disponibles aux adresses
www.fig.net et www.figww2003.com

Jean-Robert Schneider

Preis für IG GIS SG/AR

Die Interessengemeinschaft Geografisches Informationssystem (IG GIS) der Kantone St. Gallen und Appenzell Ausserrhodan hat am 6. Speyerer Qualitätswettbewerb einen Preis gewonnen, und zwar in der Kategorie E-Government. Der Speyer-Preis der Deutschen Hochschule für Verwaltungswissenschaften gilt als «Oscar» für die Verwaltungen. Der Wettbewerb wird alle zwei Jahre ausgeschrieben und richtet sich an innovationsfreudige Verwaltungen aus Deutschland, Österreich und der Schweiz. Diesmal stellten sich 50 Verwaltungen mit 54 Bewerbungen in sieben Kategorien der Herausforderung.

Die Jury des Qualitätswettbewerbs bezeichnet das GIS als eine besonders herausragende Lösung im Bereich E-Government. Sehr positiv beurteilt sie den gemeinde- und kantonsübergreifenden Ansatz, der erst eine Vernetzung der vielschichtigen Daten ermöglicht und Gebrauch macht vom grenz- und ebenenüber-

greifenden Potenzial der heute verfügbaren Informationstechnologien. Die komplexe Aufgabenstellung sei höchst professionell gelöst worden.

Die für die Öffentlichkeit freigegebenen geografischen Informationen können unter www.geoportal.ch eingesehen werden.

GIS Verbund Thurgau

Am 25. November 2002 wurde der Verein GIS Verbund Thurgau (GIV) gegründet. Zweck des GIV ist es, den Austausch von geografischen Daten zu vereinfachen. Zu den 53 Mitgliedern des GIV zählen Gemeinden, Werkbetriebe, private Ingenieur- und Vermessungsbüros sowie der Kanton Thurgau.

Der GIS Verbund Thurgau will als Non-Profit-Organisation den Umgang mit geografischen Daten vereinfachen und koordinieren. Zweck des Vereins ist gemäss Statuten «die Schaffung

und Aufrechterhaltung einer Koordinationsplattform für Beschaffung, Austausch, Verkauf und Normierung geografischer Daten auf dem Gebiet des Kantons Thurgau mit dem Ziel wirtschaftlicher Nutzung der Datensätze von Geografischen Informationssystemen (GIS)». Für die Mitglieder wird dabei ein weitgehend kostenloser gegenseitiger Datenaustausch angestrebt. Weitere Vorteile sind die technische Vereinfachung des Datenaustausches durch Standardisierung, die Erarbeitung oder der Erwerb von gemeinsamen Datenmodellen, die Klärung von Datenschutzfragen sowie die Senkung der Produktionskosten und damit der Preise für die Kunden. Auch erhofft sich der Verein einen intensiveren Datenverkauf durch die kundengerechte Datenbereitstellung sowie vorteilhafte Preise dank tieferen Kosten. Angestrebt wird eine Zusammenarbeit mit anderen Kantonen und dem Bund, unter anderem auch bei der Festsetzung der bis anhin staatlich definierten Preise und Leistungen. Der Kanton Thurgau ist als Einzelmitglied der

grösste Datenbesitzer. Das kantonale Vermessungsamt betreibt seit rund zehn Jahren das geografische Informationssystem «ThurGIS», dessen Betrieb nach einem Beschluss des Regierungsrates vorerst auf die kantonale Verwaltung beschränkt bleibt.

Raumplanung in der Praxis

Die Publikation «Raumplanung in der Praxis» zeigt anhand von 17 Beispielen aus der ganzen Schweiz, wie raumplanerische Massnahmen korrigierend und gestaltend wirken. Die als Sammelmappe konzipierte, vom Bundesamt für Raumentwicklung (ARE) herausgegebene Dokumentation zeichnet sich durch eine leicht verständliche Sprache und anschauliche Bebilderung aus. Sie stellt gelungene Raumplanungsbeispiele aus verschiedenen Landesteilen vor. Im Brennpunkt stehen sowohl städti-

sche wie auch ländliche Gebiete. Thematisch werden verschiedene Projekte wie Stadterneuerung, Verkehrsplanung, grenzüberschreitende regionale Kooperation, Energie und Tourismus angesprochen. Die Publikation zeigt, in wie viele Bereiche unseres Alltags die Raumplanung hineinspielt.

Die Publikation (Fr. 15.75 inkl. MWSt, Bestellnummer 812.015 d) ist als Sammelmappe gestaltet und enthält 17 Faltblätter mit Beispielen. Sie eignet sich auch für den Einsatz im Unterricht. Bestellungen: BBL, 3003 Bern.

L'aménagement du territoire dans la pratique

La publication de l'Office fédéral du développement territorial «L'aménagement du territoire dans la pratique» montre à l'appui de 17

exemples choisis dans l'ensemble du pays les effets positifs des mesures d'aménagement du territoire. Le cahier est rédigé dans un langage clair et bien illustré. Il présente des exemples réussis d'aménagement du territoire dans différentes régions du pays. Il s'intéresse tant aux régions urbaines que rurales. Au plan thématique, il aborde divers projets tels que rénovation urbaine, planification des transports, coopération régionale transfrontalière, énergie et tourisme.

Telle un dossier, cette publication contient 17 dépliants consacrés chacun à un exemple concret (Fr. 15.75, TVA incluse, numéro de commande: 812.015 d/f/i selon la langue). A commander auprès de l'Office fédéral des constructions et de la logistique (OFCL), 3003 Berne.



INTERGRAPH
GeoMedia™

www.intergraph.com/ch

www.geomedia.ch

Ihr GIS-Partner für

- Amtliche Vermessung
- Gemeinde-Lösungen
- Web-Lösungen
- Leitungskataster
- Strassenmanagement
- Umwelt/Planung

Strategische Entwicklungspartner
Deutsche Schweiz Suisse romande

a/m/t
www.amt.ch

axit·geo
riviera
géomatique
www.axit.ch

INTERGRAPH

Mapping and Geospatial Solutions

Intergraph (Schweiz) AG
Mapping and Geospatial Solutions

Neumattstrasse 24
8953 Dietikon 1

Tel: 043 322 46 46
Fax: 043 322 46 10